

vostre amitié d'estre persuadé de la sensible recognoissance que J'ay des faveurs que vous m'aves faittes. Et vous pouvés estre assureé qu'en quelque lieu du monde que ie sois vous aurés En moy un serviteur tres affectionné Et tres sincere Et de toutte vostre famille

Je viens de recevoir un ordre de la main de S.A.R. [Herzog Karl Emanuel II.] pour me retirer de ce pays.² ainsy Je crois de partir a la fin de cette semaine. J'espere de porter tesmoignage authentique a S.A.R. mon seigneur du zeile que vous avés pour ses interets [- eben hatte Zurlauben erreicht, dass Stadt und Amt Zug nicht in die von den neugl. Orten verlangte, von Savoyen jedoch höchst ungern gesehene Beschirmung Genfs und der Waadt durch die kath. Orte miteingetreten war -]³, Et ie feray avec fidelité ceque doibt un veritable Et loyal amy Envers ... vostre fils [Beat Kaspar Zurlauben, der sich damals um Aufnahme in die Fremden Dienste Savoyens bemühte]

Jl me semble que ie doibs vous proposer d'escrire une lettre a S.A.R. pour le remercier des bontés qu'il a pour ... vostre fils. cela peut produire un bon Effect, il me semble aussy qu'un billet a m.^r [Charles-Emmanuel-Philibert-Hyacinthe de Simiane] le marquis de pianesse [Premierministre von Savoyen] seroit tres apropos.⁴ J'attends une lettre pour ... vostre fils Et si vous voulés me confier quelques douceurs En pistoles Je les luy remettra volontiers. vous pourriés m'envoyer les lettres pour Jeudy [den 13. Februar] au soir sans retardement.

Je vous demande En grace d'asseurer mr le capitaine [Heinrich II.] Zurlauben de mes services. mess.^{rs} [der Zuger Stadt- und Amtsrat Oswald I.] colin [=Kolin] Et ... le capitaine bench [=Bengg, von Zug]. aymés moy Et croyés que ie seray toutte ma vie avec zeile ...".

1) *faute de lettre mais il demande*

2) s. AH 101/29

3) s. AH 57/86

4) s. AH 42/132

Original, mit Siegel

AH 101, 109b-109c¹ - Blatt 109c und 109c^{1r} leer

1686 September 9.; "rap.^{me}"

A

SCHREIBEN VOM [LANDSCHREIBER DER FREIEN ÄMTER, BEAT KASPAR] ZURLAUBEN, AN AMMANN RITTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, LANDESHPTM. [DER FREIEN ÄMTER], GERICHTSHERR VON HEMBRUNN UND ANGLIKON, ZUG

"Auff dass sich den 5. diss Ein Leidiger undt Betrüebter Unfahl Jn dem

Ambt Meyenberg Ereüegt Jnn deme sich Ein weibs Person Namens Elsbeth Wäberin [=Weber]¹ zue Rüstischweil ann dem Strangen Entleibt, welche Volgendts aus dem formierten Proces vohnn Herrn Landtvogt [der Freien Aemter, Johann Weber, von Menzingen] Malefisch Erfunden undt daher mit Urthel undt Recht Under das Hochgericht nacher Bremgarten Erkhendt worden, ist durch den alhiesigen Nachrichten [=Scharfrichter von Bremgarten, Jakob Vollmar]² dem oberkeitlichen Befelch Statt beschehen vohnn den Herren [Schultheiss und Rat] vohnn Bremgarten aber (wie ich höre) dise action übel auffgenommen worden. Jn deme sie am gestrigen Hohen Fest- undt Sonntag [=Maria Geburt] Zwey Mahl Rhat versamlet, undt vermeindt dass der Herr Landtvogt selbige Jnn Namen unser allerseits Gnädigen Herren undt oberen der Siben lobl. Regierenden ohrten [- VIII Alte Orte ausg. BE -] zue vohr umb die verwilligung des Hochgerichts anzuesprechen, undt (wie Etwan vohr alten Zeithen auch beschehen) schriftlich zue reversieren schuldig gewest wehre. Wan aber A^o 1660 hieruber (wie der Beylag³ des Badischen [Jahrrechnung-]Abscheidts Extract [vom 4. Juli 1660 bezüglich des Hochgerichts von Bremgarten]⁴ Jnn dem freyen Embterischen Landts Urbar Mitgibt) uber Jhre der hohen oberkeitlichen Reputation zue Nachtheil Zihlende Praetension Ein genuegsamme Erleüterung für Eines Jeweiligen Herren Landtvogts Verhalt Macht, undt aber ich Jnn abwesenheit des H. Landtvogt Wäbers diseren augenblikh Nachricht Empfangen, dass disere action den Lobl. Regierenden ohrten vohnn seithen der Stadt Bremgarten durch Ein Deputatschafft anhängig gemacht werden, habe ich schon albereit den ganzen verlauff Mit dem Urbars Extract, wie beyligendt auch beschicht, ann Zürich, Luzern, undt Underwalden Per expressum Nachrichtlich Overschikht undt dem Herrn Vatern gleicher gestalten Participieren wollen, mit Pit den Herrn Landtvogt Wäber ohnverzogenlich bey Tag undt Nacht für sich zue Vorderen, undt die ohnverweilte angestalt zue verschaffen dass vohnn ohrts wegen an Ury undt Schweyz der verlauff undt Urbars Extract Substanzlich aus diserem Ynhalt Participiert, undt vermitlest dessen zue Nachtheil der Hochoberkeitlichen Rechten nicht Praejudicierliches Erkhendt werde, dan Periculum Jnn Mora, den Extract wolle der Herr Vater dem H. Landtvogt Wäber auch Participieren. Verbleibe Negst fründtlichister begrüesung Jnn hochster Yl. ... Die schreiben wolle man an schweyz undt Ury Per expressum ablauffen lassen den Kosten werdendt wir schon bezahlen, der frauw schwöster wirdt ich Ein diener undt Pferdt schikhen".

1) s. AH 52/39a

2) s. auch AH 34/146

3) s. AH 101/8

- 4) s. EA VI 1, 506 (Nr. 306). Stadt und Amt Zug war dabei nicht durch den dafür in Frage kommenden Beat II. Zurlauben vertreten.

Original, mit Siegel
AH 101, 11a und 109d-109e - Blatt 109e^V leer

32

1670 Februar 25., Luzern

A

SCHREIBEN VON [RATSHERR] RITTER R[UDOLF] MOHR AN STATTHALTER
RITTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, ZUG

"Je ne vous ay point respondu a la vostre du 13.^{me} du Courrant, ayant remis la lettre a Mons.^r L'Advocat general [au Sénat de Chambéry und bis zum 15. Februar 1670 a.o. sav. Ambassador bei den kath. Orten, Victor-Emmanuel de Bertrand, Sieur de La Pérouse] le quel est party Samedy huict jours [d.h. am 15. Februar 1670] et selon ce que i'aprend il a esté obligée[!] a s'arrester pour huict jours au moins a Ursere[n], Sy bien qu'il a eu un facheux Caresme prenant [- Ascher-mittwoch war 1670 am 19. Februar -] il auroit mieux faict de s'arester encore icy. Ce que ie vous ay mandé touchant la response que S.E. Monsieur l'Amb^r de savoye [Benoît II Cize, Marquis de Grésy] nous aye faict se trouve asseurement inventé par quelque personne du party Contraire [wohl die mail./span. Faktion gemeint] n'ayant autre appuis en la force de leurs raisons que de les maintenir par des faussetez et supercheries, dont ie Suis appuié sur les responses que ... le Pannerherr [Wolfgang Dietrich Theodor] Reding me faict et le ... [Landammann Wolfgang] Wirtz [- hier wird auf Aussagen angespielt, die Grésy anlässlich der Tagsatzung der V kath. Orte vom 3. Februar 1670 in Luzern¹ bezüglich der Pensionen gemacht haben soll²; auf besagter Zusammenkunft war Stadt und Amt Zug nicht durch Zurlauben vertreten, hingegen treffen wir Mohr als Vertreter von Luzern, Reding von Schwyz und Wirz von Obwalden an -].

L'Affaire [bezüglich der Streitigkeiten]³ de s.^t Gall l'Abbé [Gal-lus II. Alt] et la Ville est acceptée, quoyque le retour de mons.^r l'avoyer [von Luzern, Alfons] de sonnenberg [- dieser war vom Abt als Vermittler angefordert worden -] nous aye porté le contraire, mais comme le default de l'agreement a esté aupres de la Ville, la quelle par ses Mediateurs a disposée a l'acceptillation, tellement qu'il est viduée. D'ailleurs no[us] avons rien de nouveau, ie me confirmeray ...".